#### HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD



En cumplimiento del Reglamento (CE) n.º 1907/2006 (REACH), Anexo II, modificado por el Reglamento (UE) n.º 2020/878

## Total Energies MAZDA ORIGINAL OIL ULTRA 5W-30

**FDS #**: 081072

fecha de revisión anterior : 2025/09/16

# SECCIÓN 1. Identificación de la sustancia o la mezcla y de la sociedad o la empresa

1.1 Identificador de producto

Nombre del producto : MAZDA ORIGINAL OIL ULTRA 5W-30

#### 1.2 Usos pertinentes identificados de la sustancia o de la mezcla y usos desaconsejados

**Usos identificados** 

Aceite de motor

#### 1.3 Datos del proveedor de la ficha de datos de seguridad

TotalEnergies Lubrifiants 562 Avenue du Parc de L'ile 92029 Nanterre Cedex FRANCE Tél: +33 (0)1 41 35 40 00

Fax: +33 (0)1 41 35 84 71

rm.msds-lubs@totalenergies.com

TotalEnergies Marketing España S.A.U.

Ribera del Loira 46. 28042 MADRID

ESPANA

Tel: +34 91 722 08 40 Fax: +34 91 722 08 60

rm.es-atencion-clientes@totalenergies.com

#### Contacto

H.S.E

#### 1.4 Teléfono de emergencia

**Proveedor** 

Número de teléfono : Teléfono de urgencia: +44 1235 239670

### SECCIÓN 2. Identificación de los peligros

#### 2.1 Clasificación de la sustancia o de la mezcla

Definición del producto : Mezcla

Clasificación de acuerdo con el Reglamento (CE) nº. 1272/2008 [CLP/GHS]

No clasificado.

El producto no está clasificado como peligroso según el Reglamento (CE) 1272/2008 con las enmiendas correspondientes.

Para más detalles sobre los efectos adversos físicos, para la salud humana y para el medio ambiente, véase de la sección 9 a la 12.

#### 2.2 Elementos de la etiqueta

Palabra de advertencia : Sin palabra de advertencia.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 1/19



TotalEnergies FDS #: 081072

Indicaciones de peligro

Consejos de prudencia

: Ninguna indicación de peligro.

Prevención: No aplicable.Respuesta: No aplicable.Almacenamiento: No aplicable.Eliminación: No aplicable.

Elementos suplementarios que deben figurar en las

etiquetas

: Contiene Benzenesulfonic acid, methyl-, mono-C20-24-branched alkyl derivs.,

calcium salts. Puede provocar una reacción alérgica. Puede solicitarse la ficha de datos de seguridad.

Elemento de etiquetado REACH Anexo VII : No aplicable.

#### 2.3 Otros peligros

El producto cumple con los criterios para la sustancia del tipo PBT o vPvB de conformidad con la Reglamentación (EC) N. ° 1907/2006, Anexo XIII : Esta mezcla no contiene ninguna sustancia evaluada como PBT o mPvB en una concentración >= 0,1 %. This product does not contain any substance present at a concentration equal to or greater than 0.1% by mass, included in the list drawn up in accordance with article 59, paragraph 1 of the REACh Regulation, due to its endocrine disrupting properties, or a substance known to have endocrine disrupting properties in accordance with the criteria set out in Commission Delagated Regulation (EU) 2017/2100 or Commission Regulation 2018/605.

Otros peligros que no conducen a una clasificación

: Riesgo de resbalarse en producto derramado.

### SECCIÓN 3. Composición/información sobre los componentes

#### 3.2 Mezclas : Mezcla

| Producto/sustancia   | Identificadores  | % (p/p)   | Clasificación                                  | Límites<br>específicos de<br>conc., factores M<br>y ETA | Tipo    |
|--|--|-----------|--|---|---------|
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno                          | REACH #:<br>01-2119484627-25<br>CE: 265-157-1<br>CAS: 64742-54-7<br>Índice: 649-467-00-8 | ≥50 - ≤75 | Asp. Tox. 1, H304                              | -   | [1] [2] |
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno                          | REACH #:<br>01-2119484627-25<br>CE: 265-157-1<br>CAS: 64742-54-7                         | ≥25 - ≤50 | No clasificado.                                | -   | [2]     |
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>refinada con disolvente                        | REACH #:<br>01-2119488706-23<br>CE: 265-090-8<br>CAS: 64741-88-4                         | ≤10       | Asp. Tox. 1, H304                              | -   | [1] [2] |
| ácido fosforiditioico, mezcla<br>de O,O-bis(sec-butil y<br>1,3-dimetilbutil) ésteres,<br>sales de cinc | REACH #:<br>01-2119657973-23<br>CE: 272-238-5<br>CAS: 68784-31-6                         | <2.5      | Eye Dam. 1, H318<br>Aquatic Chronic 2,<br>H411 | -   | [1]     |
| Benzenesulfonic acid,<br>methyl-, mono-<br>C20-24-branched alkyl                                       | REACH #: Exento<br>CE: 682-816-2<br>CAS: 722503-68-6                                     | ≤1        | Skin Sens. 1B, H317                            | Skin Sens. 1B,<br>H317: C ≥ 2%                          | [1]     |

Revisión:2025/09/16 Versión: 5.02 España ESPAÑOL 2/19



TotalEnergies PDS #: 081072

| derivs., calcium salts |  |                     |  |
|------------------------|--|---------------------|--|
| ,                      |  | Consultar en la     |  |
|                        |  | Sección 16 el texto |  |
|                        |  | completo de las     |  |
|                        |  | frases H arriba     |  |
|                        |  | declaradas.         |  |

Información adicional

: Aceite mineral de origen petrolero Producto a base de aceites minerales cuyo extracto DMSO es inferior al 3%, según el método IP 346

No hay ningún ingrediente adicional que, con el conocimiento actual del proveedor y en las concentraciones aplicables, sea clasificado como de riesgo para la salud o el medio ambiente, sea PBT, mPmB o una sustancia que suscite un grado de preocupación equivalente, o tenga asignado un límite de exposición laboral y, por lo tanto, se deba indicar en esta sección.

#### Tipo

- [1] Sustancia clasificada con un riesgo a la salud o al medio ambiente
- [2] Sustancia con límites de exposición profesionales

Los límites de exposición laboral, en caso de existir, figuran en la sección 8.

### SECCIÓN 4. Primeros auxilios

#### 4.1 Descripción de los primeros auxilios

Contacto con los ojos : Enjuaguar los ojos inmediatamente con mucha agua, levantando de vez en cuando

los párpados superior e inferior. Verificar si la víctima lleva lentes de contacto y en este caso, retirárselas. Buscar atención médica si se produce una irritación.

**Por inhalación** : Transportar a la víctima al exterior y mantenerla en reposo en una posición

confortable para respirar. Busque atención médica si se presentan síntomas.

Contacto con la piel : Lavar perfectamente la piel con agua y jabón, o con un limpiador cutáneo

reconocido. Quítese la ropa y calzado contaminados. Busque atención médica si

se presentan síntomas.

Ingestión : Lave la boca con agua. No inducir al vómito a menos que lo indique

expresamente el personal médico. Busque atención médica si se presentan

síntomas

Protección del personal de : No se debe realizar ninguna acción que suponga un riesgo personal o sin formación

primeros auxilios

adecuada.

#### 4.2 Principales síntomas y efectos, agudos y retardados

Contacto con los ojos : Ningún dato específico.

Por inhalación : Ningún dato específico.

Contacto con la piel :

irritación sequedad agrietamiento

**Ingestión**: Ningún dato específico.

## 4.3 Indicación de toda atención médica y de los tratamientos especiales que deban dispensarse inmediatamente

Notas para el médico : Tratar sintomáticamente. Contactar un especialista en tratamientos de

envenenamientos inmediatamente si se ha ingerido o inhalado una gran cantidad.

**Tratamientos específicos**: No hay un tratamiento específico.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 3/19



TotalEnergies FDS #: 081072

#### SECCIÓN 5. Medidas de lucha contra incendios

#### 5.1 Medios de extinción

Medios de extinción

apropiados

: Utilizar polvos químicos secos, CO2, agua pulverizada (niebla de agua) o espuma.

Medios de extinción no

apropiados

: No usar chorro de agua.

#### 5.2 Peligros específicos derivados de la sustancia o la mezcla

Peligros derivados de la sustancia o mezcla

: La presión puede aumentar y el contenedor puede explotar en caso de

calentamiento o incendio.

Productos peligrosos de la combustión

 monóxido de carbono dióxido de carbono óxidos de fósforo óxidos de azufre Sulfuro de hidrógeno Mercaptanos

Oxidos de Zinc

#### 5.3 Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios

Medidas especiales que deben tomar los equipos de lucha contra incendios

Equipo de protección especial para el personal de lucha contra incendios

- : En caso de incendio, aislar rápidamente la zona, evacuando a todas las personas de las proximidades del lugar del incidente. No se debe realizar ninguna acción que suponga un riesgo personal o sin formación adecuada.
- : Los bomberos deben llevar equipo de protección apropiado y un equipo de respiración autónomo con una máscara facial completa que opere en modo de presión positiva. Las prendas para bomberos (incluidos cascos, guantes y botas de protección) conformes a la norma europea EN 469 proporcionan un nivel básico de protección en caso de incidente químico.

### SECCIÓN 6. Medidas en caso de vertido accidental

#### 6.1 Precauciones personales, equipo de protección y procedimientos de emergencia

Para el personal que no forma parte de los servicios de emergencia : No se debe realizar ninguna acción que suponga un riesgo personal o sin formación adecuada. Evacuar los alrededores. No deje que entre el personal innecesario y sin protección. No toque o camine sobre el material derramado. Llevar puesto un equipo de protección individual adecuado.

Para el personal de emergencia

: Si se necesitan prendas especiales para gestionar el vertido, tomar en cuenta las informaciones recogidas en la Sección 8 en relación a los materiales adecuados y no adecuados. Consultar también la información mencionada en "Para el personal que no forma parte de los servicios de emergencia".

## 6.2 Precauciones relativas al medio ambiente

: Evitar la dispersión del material derramado, su contacto con el suelo, las vias fluviales, las tuberías de desagüe y las alcantarillas. Informar a las autoridades pertinentes si el producto ha causado contaminación medioambiental (alcantarillas, vias fluviales, suelo o aire).

#### 6.3 Métodos y material de contención y de limpieza

Derrame pequeño

: Detener la fuga si esto no presenta ningún riesgo. Retire los envases del área del derrame. Absorber con un material inerte y colocar en un contenedor de eliminación de desechos apropiado. Elimine por medio de un contratista autorizado para la eliminación.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 4/19



TotalEnergies FDS #: 081072

#### **Gran derrame**

: Detener la fuga si esto no presenta ningún riesgo. Retire los envases del área del derrame. Evite que se introduzca en alcantarillas, canales de agua, sótanos o áreas reducidas. Detener y recoger los derrames con materiales absorbentes no combustibles, como arena, tierra, vermiculita o tierra de diatomeas, y colocar el material en un envase para desecharlo de acuerdo con las normativas locales. Elimine por medio de un contratista autorizado para la eliminación.

## 6.4 Referencia a otras secciones

Consultar en la Sección 1 la información de contacto en caso de emergencia.
 Consultar en la Sección 8 la información relativa a equipos de protección personal apropiados.

Consulte en la Sección 13 la información adicional relativa al tratamiento de residuos.

### SECCIÓN 7. Manipulación y almacenamiento

#### 7.1 Precauciones para una manipulación segura

Medidas de protección : Usar un equipo de proteccion personal adecuado (Consultar Sección 8).

Antes de manipularlo o utilizarlo vea en la sección 10 los materiales incompatibles.

Información relativa a higiene en el trabajo de forma general : Deberá prohibirse comer, beber o fumar en los lugares donde se manipula, almacena o trata este producto. Los trabajadores deberan lavarse las manos y la cara antes de comer, beber o fumar. Retirar el equipo de protección y las ropas contaminadas antes de acceder a zonas donde se coma. Consultar también en la Sección 8 la información adicional sobre medidas higiénicas.

#### 7.2 Condiciones de almacenamiento seguro, incluidas posibles incompatibilidades

Almacenar conforme a las normativas locales. Almacenar en el contenedor original protegido de la luz directa del sol en un área seca, fresca y bien ventilada, separado de materiales incompatibles (ver Sección 10) y comida y bebida. Mantener el contenedor bien cerrado y sellado hasta el momento de usarlo. Los envases abiertos deben cerrarse perfectamente con cuidado y mantenerse en posición vertical para evitar derrames. No almacenar en contenedores sin etiquetar. Utilícese un envase de seguridad adecuado para evitar la contaminación del medio ambiente.

#### 7.3 Usos específicos finales

Recomendaciones : No disponible.

Soluciones específicas del : No disponible.

sector industrial

## SECCIÓN 8. Controles de exposición/protección individual

#### 8.1 Parámetros de control

#### Límites de exposición profesional

| Producto/sustancia                         | Valores límite de la exposición                  |
|--|--|
| destilados (petróleo), fracción parafínica | INSHT (España, 1/2024) [aceite mineral refinado] |
| pesada tratada con hidrógeno               | VLA-ED 8 horas: 5 mg/m³. Forma: nieblas.         |
|  | VLA-EC 15 minutos: 10 mg/m³. Forma: nieblas.     |
| destilados (petróleo), fracción parafínica | INSHT (España, 1/2024) [aceite mineral refinado] |
| pesada tratada con hidrógeno               | VLA-ED 8 horas: 5 mg/m³. Forma: nieblas.         |
| · -  | VLA-EC 15 minutos: 10 mg/m³. Forma: nieblas.     |
| destilados (petróleo), fracción parafínica | INSHT (España, 1/2024) [aceite mineral refinado] |
| pesada refinada con disolvente             | VLA-ED 8 horas: 5 mg/m³. Forma: nieblas.         |
| •  | VLA-EC 15 minutos: 10 mg/m³. Forma: nieblas.     |

#### Valores límite biológicos (VLB)

No se conocen índices de exposición.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 5/19



**TotalEnergies** FDS #: 081072

#### **Procedimientos** recomendados de control

: Deben utilizarse como referencia normas de monitorización como las siguientes: Norma europea EN 689 (Atmósferas en los lugares de trabajo. Directrices para la evaluación de la exposición por inhalación de agentes químicos para la comparación con los valores límite y estrategia de medición) Norma europea EN 14042 (Atmósferas en los lugares de trabajo. Directrices para la aplicación y uso de procedimientos para evaluar la exposición a agentes químicos y biológicos) Norma europea EN 482 (Atmósferas en los lugares de trabajo. Requisitos generales relativos al funcionamiento de los procedimientos para la medida de agentes químicos) Deberán utilizarse asimismo como referencia los documentos de orientación nacionales relativos a métodos de determinación de sustancias peligrosas.

# sobre los valores límites

Información suplementaria : Niebla de aceite mineral: USA: OSHA (PEL) TWA 5 mg/m3, NIOSH (REL) TWA 5 mg/m3, STEL 10 mg/m3, ACGIH (TLV) TWA 5 mg/m3 (muy refinado)

### **Valores DNEL/DMEL**

| Producto/sustancia  | Resultado   |
|---|---|
| destilados (petróleo), fracción parafínica<br>pesada tratada con hidrógeno                        | <b>DNEL - Población general - Largo plazo - Oral</b><br>0.74 mg/kg bw/día<br><u>Efectos</u> : Sistémico |
|   | <b>DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Cutánea</b><br>0.97 mg/kg bw/día<br><u>Efectos</u> : Sistémico   |
|   | <b>DNEL - Población general - Largo plazo - Por inhalación</b> 1.19 mg/m³ <u>Efectos</u> : Local        |
|   | DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Por inhalación<br>2.73 mg/m³<br><u>Efectos</u> : Sistémico          |
|   | <b>DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Por inhalación</b> 5.58 mg/m³ <u>Efectos</u> : Local             |
| destilados (petróleo), fracción parafínica<br>pesada refinada con disolvente                      | <b>DNEL - Población general - Largo plazo - Oral</b> 0.74 mg/kg bw/día <u>Efectos</u> : Sistémico       |
|   | <b>DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Cutánea</b><br>0.97 mg/kg bw/día<br><u>Efectos</u> : Sistémico   |
|   | <b>DNEL - Población general - Largo plazo - Por inhalación</b> 1.19 mg/m³ <u>Efectos</u> : Local        |
|   | DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Por inhalación<br>2.73 mg/m³<br><u>Efectos</u> : Sistémico          |
|   | DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Por inhalación<br>5.58 mg/m³<br><u>Efectos</u> : Local              |
| ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(sec-<br>butil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc | DNEL - Población general - Largo plazo - Oral<br>0.21 mg/kg bw/día<br><u>Efectos</u> : Sistémico        |

Revisión:2025/09/16 Versión: 5.02 **ESPAÑOL** 6/19 España



DNEL - Población general - Largo plazo - Cutánea

2.1 mg/kg bw/día Efectos: Sistémico

DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Por inhalación

2.93 mg/m<sup>3</sup>

Efectos: Sistémico

DNEL - Trabajadores - Largo plazo - Cutánea

10.42 mg/kg bw/día Efectos: Sistémico

DNEL - Población general - Largo plazo - Por inhalación

11.75 mg/m³ Efectos: Sistémico

DNEL - Población general - Corto plazo - Oral

29 mg/kg bw/día Efectos: Sistémico

DNEL - Población general - Corto plazo - Cutánea

50 mg/kg bw/día Efectos: Sistémico

DNEL - Trabajadores - Corto plazo - Cutánea

100 mg/kg bw/día Efectos: Sistémico

DNEL - Población general - Corto plazo - Por inhalación

198.6 mg/m³ Efectos: Sistémico

DNEL - Trabajadores - Corto plazo - Por inhalación

496.4 mg/m³ Efectos: Sistémico

#### **Valor PNEC**

| Producto/sustancia                               | Resultado                                 |
|--|---|
| destilados (petróleo), fracción parafínica       | Intoxicación secundaria                   |
| pesada tratada con hidrógeno                     | 9.33 mg/kg                                |
| ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(sec-    | Agua fresca                               |
| butil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc | 4 µg/l                                    |
|  | Agua marina                               |
|  | 4.6 μg/l                                  |
|  | Sedimento de agua marina                  |
|  | 0.00701 mg/kg dwt                         |
|  | Suelo                                     |
|  | 0.0548 mg/kg dwt                          |
|  | Planta de tratamiento de aguas residuales |
|  | 3.8 mg/l                                  |

#### 8.2 Controles de la exposición

Controles técnicos apropiados

: Una ventilación usual debería ser suficiente para controlar la exposición del obrero a los contaminantes aerotransportados.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 7/19



**TotalEnergies** FDS #: 081072

#### Medidas de protección individual

Medidas higiénicas

: Lave las manos, antebrazos y cara completamente después de manejar productos químicos, antes de comer, fumar y usar el lavabo y al final del período de trabajo. Usar las técnicas apropiadas para eliminar ropa contaminada. Lavar las ropas contaminadas antes de volver a usarlas. Verifique que las estaciones de lavado de ojos y duchas de seguridad se encuentren cerca de las estaciones de trabajo.

Protección de los ojos/la

cara

: En caso de contacto por salpicaduras:: gafas de seguridad con protección lateral,

EN 166.

Protección de la piel

Protección de las manos

: Si una evaluación del riesgo indica que es necesario, se deben usar guantes químico-resistentes e impenetrables que cumplan con las normas aprobadas siempre que se manejen productos químicos.

Guantes resistentes a los hidrocarburos.

caucho nitrílico Goma fluorinada

Por favor, observe las instrucciones en cuanto a la permeabilidad y el tiempo de adelanto que son provistos por el proveedor de los quantes. También tener en cuenta las condiciones locales específicas bajo las cuales el producto es utilizado,

tal como el peligro de cortes, de abrasión y el tiempo de contacto.

En caso de contacto prolongado con el producto, se recomienda el uso de guantes que cumplan con la norma ISO 21420 y EN 374, protegiendo al menos durante 480 minutos y que cuentan con un espesor de por lo menos 0,38mm. Estos valores son sólo indicativos. El nivel de protección es proporcionado gracias al material del guante, sus características técnicas, su resistencia a los productos químicos manipulados, la convenencia de su uso y su frecuencia de reemplazo

Protección corporal

: Llevar ropa de trabajo de manga larga.

Non-skid safety shoes or boots

Protección respiratoria

Ninguno en las condiciones de uso normales. Si no son suficientes para mantener la exposición por debajo del VLA, se debe utilizar una protección respiratoria

adecuada (Tipo A/P1).

Controles de exposición medioambiental

: Se deben verificar las emisiones de los equipos de ventilación o de los procesos de trabajo para verificar que cumplen con los requisitos de la legislación de protección del medio ambiente. En algunos casos para reducir las emisiones hasta un nivel aceptable, será necesario usar depuradores de humo, filtros o modificar el diseño del equipo del proceso.

### SECCIÓN 9. Propiedades físicas y químicas

Las condiciones de medición de todas las propiedades son a temperatura estándar (20 ° C / 68 ° F) y presión (1013 hPa) a menos que se indique lo contrario

#### 9.1 Información sobre propiedades físicas y químicas básicas

**Aspecto** 

Estado físico : Líquido. [límpido]

Color : Amarillo. Olor : Característico.

pН : No aplicable. El producto no es soluble (en agua).

Punto de fusión/punto de

congelación

: Técnicamente no es posible

medirlo

Punto inicial de ebullición e intervalo de ebullición

: >316°C [ISO 3405]

Punto de inflamación : Vaso abierto: 222°C [Vaso

abierto de Cleveland (COC)]

Inflamabilidad Ininflamable.

Revisión:2025/09/16 **ESPAÑOL** Versión: 5.02 8/19 España



**TotalEnergies** FDS #: 081072

Límite superior e inferior de

explosividad

: Punto mínimo: 0.9% Punto maximo: 7%

Presión de vapor

: <0.01 kPa [temperatura ambiente] [ASTM D 5191]

No aplicable. [50°C]

Densidad de vapor

: >2 [Aire= 1]

Densidad relativa

: 0.843 [ISO 12185]

**Densidad** 

: 0.843 g/cm3 [15°C] [ISO 12185]

Solubilidad(es)

| Soporte | Resultado  |
|---------|------------|
| agua    | No soluble |

Miscible con agua

: No.

Coeficiente de reparto: n-

octanol/agua

: No aplicable.

Temperatura de auto-

inflamación

: >222°C [ASTM E 659]

Temperatura de

descomposición

: No aplicable.

Viscosidad

Dinámico (temperatura ambiente): No disponible. Cinemática (temperatura ambiente): No disponible.

Cinemática (40°C): 57 mm<sup>2</sup>/s [ISO 3104]

Características de las partículas

Tamaño de partícula medio : No aplicable.

9.2 Otros datos

Punto de fluidez : -36°C (-32.8°F)

**Propiedades comburentes** : Este producto no se considera oxidante a la vista de su estructura química

### SECCION 10. Estabilidad y reactividad

10.1 Reactividad : No hay datos de ensayo disponibles sobre la reactividad de este producto o sus

componentes.

10.2 Estabilidad química : Estable en las condiciones de conservación y manipulación recomendadas (ver

Sección 7).

10.3 Posibilidad de

reacciones peligrosas

: En condiciones normales de almacenamiento y uso, no se producen reacciones

peligrosas.

10.4 Condiciones que

deben evitarse

: Ningún dato específico.

10.5 Materiales incompatibles

: Agentes oxidantes fuertes

10.6 Productos de descomposición peligrosos : En condiciones normales de almacenamiento y uso, no se deberían formar

productos de descomposición peligrosos.

Revisión:2025/09/16 **ESPAÑOL** Versión: 5.02 España 9/19



### SECCIÓN 11. Información toxicológica

#### 11.1 Información sobre las clases de peligro definidas en el Reglamento (CE) n.o 1272/2008

#### Toxicidad aguda

| Producto/sustancia  | Resultado   |
|---|---|
| destilados (petróleo), fracción parafínica<br>pesada tratada con hidrógeno                        | Rata - Masculino, Femenino - Oral - DL50<br>>5000 mg/kg<br>OECD 401 Extrapolación   |
|   | Conejo - Masculino, Femenino - Cutánea - DL50<br>>5000 mg/kg<br>OECD 402 Extrapolación  |
|   | Rata - Masculino, Femenino - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas >5 mg/l [4 horas] OECD 403 Extrapolación   |
| destilados (petróleo), fracción parafínica pesada refinada con disolvente                         | Rata - Oral - DL50<br>>5000 mg/kg<br>OECD 420   |
|   | Conejo - Cutánea - DL50<br>>5000 mg/kg<br>OECD 402  |
|   | Rata - Por inhalación - CL50 Polvo y nieblas<br>5.1 mg/l [4 horas]<br>OECD 403  |
| ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(sec-<br>butil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc | Rata - Oral - DL50 3.4 g/kg OECD 401 Toxicidad oral aguda <u>Efectos tóxicos</u> : Comportamiento - Ingesta de alimentos (animales) Gastrointestinal - Cambios en la estructura o función de las glándulas salivales Gastrointestinal - Hipermotilidad, diarrea |
|   | Conejo - Cutánea - DL50<br>>5000 mg/kg<br>OECD 402 Toxicidad oral aguda   |

#### Estimaciones de toxicidad aguda

| Producto/sustancia  | Oral (mg/<br>kg) | Cutánea<br>(mg/kg) | Inhalación<br>(gases)<br>(ppm) | Inhalación<br>(vapores)<br>(mg/l) | Inhalación<br>(polvos y<br>nieblas)<br>(mg/l) |
|---|------------------|--------------------|--------------------------------|-----------------------------------|---|
| destilados (petróleo), fracción parafínica pesada refinada con disolvente                     | N/A              | N/A                | N/A                            | N/A                               | 5.1   |
| ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(sec-butil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc | 3400             | N/A                | N/A                            | N/A                               | N/A   |

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Corrosión o irritación cutáneas

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 10/19



TotalEnergies FDS #: 081072

#### Daño ocular grave/irritación ocular

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación. El proveedor de uno o varios de los componentes contenidos en esta formulación ha indicado que dispone de datos sobre los componentes y / o mezclas similares, lo que confirma que en la concentración utilizada, no es necesaria su clasificación.

#### Corrosión/irritación respiratoria

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Sensibilización respiratoria o cutánea

#### Piel

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación. Contiene sensibilizador. Puede provocar una reacción alérgica.

#### Respiratoria

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Mutagenicidad de las células germinales

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Carcinogenicidad

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad para la reproducción

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) - exposición única

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Toxicidad específica en determinados órganos (STOT) - exposición repetida

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Peligro de aspiración

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### Información sobre posibles vías de exposición

No disponible.

#### Efectos agudos potenciales para la salud

Contacto con los ojos
 No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
 Por inhalación
 No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

Contacto con la piel : Desengrasante de la piel. Podría causar sequedad e irritación de la piel.

Ingestión : No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

#### Síntomas relacionados con las características físicas, químicas y toxicológicas

Contacto con los ojos : Ningún dato específico.

Por inhalación : Ningún dato específico.

Contacto con la piel :

irritación sequedad agrietamiento

**Ingestión**: Ningún dato específico.

## Efectos retardados e inmediatos, así como efectos crónicos producidos por una exposición a corto y largo plazo

#### Efectos crónicos potenciales para la salud

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 11/19



TotalEnergies FDS #: 081072

| Producto/sustancia   | Resultado  |
|--|--|
| ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(secbutil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc | <b>Subagudo - Rata - Oral - NOAEL</b><br>125 mg/kg |

Generales : No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

**Carcinogenicidad** : Al utilizarlo en motores, el aceite se contamina con bajas cantidades de productos de combustión. Los aceites usados de motor pueden producir cáncer cuando se

de combustion. Los aceites usados de motor pueden producir cancer cuando se cambien los aceites emplear guantes protectores. Al menor contacto con la piel,

lavar inmediatamente con agua y jabón.

Mutagénesis : No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.
Toxicidad para la : No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

Toxicidad para la reproducción

#### 11.2 Información sobre otros peligros

#### 11.2.1 Propiedades de alteración endocrina

El producto no cumple los criterios para ser considerado con propiedades de alteración endocrina según los criterios establecidos en el Reglamento (CE) n.º 1907/2006 o en el Reglamento (CE) n.º 1272/2008.

#### 11.2.2 Otros datos

No disponible.

### SECCIÓN 12. Información ecológica

#### 12.1 Toxicidad

| Producto/sustancia   | Resultado  |
|--|--|
| destilados (petróleo), fracción parafínica<br>pesada tratada con hidrógeno | Agudo - EC50 Crustáceos - Daphnia magna OECD [202] >10000 mg/l [48 horas] Efecto: Movilidad                          |
|  | Agudo - EC50 Algas - Pseudokirchneriella subcapitata OECD [201] >100 mg/l [72 horas] Efecto: (tasa de crecimiento)   |
|  | Crónico - NOEL Crustáceos - Daphnia magna >1000 mg/l [21 días] Efecto: Reproducción                                  |
|  | Crónico - NOEL Algas - Pseudokirchneriella subcapitata OECD [201] >100 mg/l [72 horas] Efecto: (tasa de crecimiento) |
| destilados (petróleo), fracción parafínica pesada refinada con disolvente  | Agudo - EC50 Algas - Pseudokirchnerella subcapitata OECD [201] >100 mg/l [48 horas]                                  |
|  | Agudo - EC50 Dafnia - Daphnia magna OECD [202] >10000 mg/l [48 horas]  |

Revisión:2025/09/16 Versión: 5.02 España ESPAÑOL 12/19



TotalEnergies FDS #: 081072

Crónico - NOEL

Peces - Oncorhynchus mykiss

>1000 mg/l [21 días]

Crónico - NOEL

Dafnia - Daphnia magna

OECD [211]

10 mg/l [21 días]

ácido fosforiditioico, mezcla de O,O-bis(secbutil y 1,3-dimetilbutil) ésteres, sales de cinc Agudo - EC50

Algas - Desmodesmus subspicatus

240 mg/l [72 horas]

Agudo - CL50

**Peces** 

4.4 mg/l [96 horas]

Agudo - EC50

Dafnia - Daphnia magna

75 mg/l [48 horas]

En base a los datos disponibles, no se cumplen los criterios de clasificación.

#### 12.2 Persistencia y degradabilidad

| Producto/sustancia  | Resultado                                      |
|---|--|
| destilados (petróleo), fracción parafínica pesada tratada con hidrógeno | OECD 301F<br>31% [28 días] - No inmediatamente |

| Producto/sustancia  | Vida media acuática | Fotólisis | Biodegradabilidad |
|---|---------------------|-----------|-------------------|
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno | -                   | -         | No inmediatamente |

#### 12.3 Potencial de bioacumulación

| Producto/sustancia                                  | LogKow  | FBC | Potencial |
|---|---------|-----|-----------|
| destilados (petróleo),                              | >4      | -   | Alta      |
| fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno |         |     |           |
| destilados (petróleo),                              | 3.9 a 6 | -   | Alta      |
| fracción parafínica pesada                          |         |     |           |
| refinada con disolvente                             | 1       |     | A14 -     |
| de O,O-bis(sec-butil y                              | 4       | -   | Alta      |
| 1,3-dimetilbutil) ésteres,                          |         |     |           |
| sales de cinc                                       |         |     |           |

#### 12.4 Movilidad en el suelo

Coeficiente de partición tierra/agua

No disponible.

Resultados de la valoración PMT y mPmM



TotalEnergies FDS #: 081072

| Producto/sustancia   | PMT | Р   | М   | Т  | mPmM | mP  | mM  |
|--|-----|-----|-----|----|------|-----|-----|
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno                          | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>refinada con disolvente                        | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| ácido fosforiditioico, mezcla<br>de O,O-bis(sec-butil y<br>1,3-dimetilbutil) ésteres,<br>sales de cinc | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| Benzenesulfonic acid,<br>methyl-, mono-<br>C20-24-branched alkyl<br>derivs., calcium salts             | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |

Movilidad

: No disponible.

Movilidad en el suelo

: Debido a sus propiedades físico-químicas el producto presenta poca movilidad en el terreno El producto es insoluble y flota en el agua. Hay una pequeña pérdida por evaporación

### 12.5 Resultados de la valoración PBT y mPmB

Reglamento (CE) nº. 1272/2008 [CLP]

| Producto/sustancia   | PBT | Р   | В   | T  | mPmB | mP  | mB  |
|--|-----|-----|-----|----|------|-----|-----|
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>tratada con hidrógeno                          | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| destilados (petróleo),<br>fracción parafínica pesada<br>refinada con disolvente                        | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| ácido fosforiditioico, mezcla<br>de O,O-bis(sec-butil y<br>1,3-dimetilbutil) ésteres,<br>sales de cinc | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |
| Benzenesulfonic acid,<br>methyl-, mono-<br>C20-24-branched alkyl<br>derivs., calcium salts             | No  | N/A | N/A | No | N/A  | N/A | N/A |

Conclusión/resumen Reglamento (CE) nº. 1272/2008 [CLP]

#### 12.6 Propiedades de alteración endocrina

El producto no cumple los criterios para ser considerado con propiedades de alteración endocrina según los criterios establecidos en el Reglamento (CE) n.º 1907/2006 o en el Reglamento (CE) n.º 1272/2008.

#### 12.7 Otros efectos adversos

No se conocen efectos significativos o riesgos críticos.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 14/19

<sup>:</sup> El producto no cumple con los criterios para ser considerado como PBT o mPmB.



#### SECCIÓN 13. Consideraciones relativas a la eliminación

#### 13.1 Métodos para el tratamiento de residuos

#### **Producto**

Métodos de eliminación

: Evitar o minimizar la generación de residuos cuando sea posible. La eliminación de este producto, sus soluciones y cualquier derivado deben cumplir siempre con los requisitos de la legislación de protección del medio ambiente y eliminación de desechos y todos los requisitos de las autoridades locales. Desechar los sobrantes y productos no reciclables por medio de un constratista autorizado a su eliminación. No debe liberarse en el medio ambiente.

#### **Residuos Peligrosos**

Sí.

Según el Catálogo de Desechos Europeos, los Códigos de Desecho no son específico al producto, pero específicos a la aplicación. Los códigos de desecho deben ser atribuidos por el usuario sobre la base de la aplicación por la cual el producto es empleado. Los Códigos de Desecho siguientes solo son sugestiones: 13 02 05\*

#### **Empaquetado**

Métodos de eliminación

: Evitar o minimizar la generación de residuos cuando sea posible. Los envases residuales deben reciclarse. Sólo se deben contemplar la incineración o el enterramiento cuando el reciclaje no sea factible.

Precauciones especiales

: Elimínense los residuos del producto y sus recipientes con todas las precauciones posibles. Los envases vacíos o los revestimentos pueden retener residuos del producto. Evitar la dispersión del material derramado, su contacto con el suelo, las vias fluviales, las tuberías de desagüe y las alcantarillas.

### SECCIÓN 14. Información relativa al transporte

|  | ADR/RID      | ADN          | IMDG           | ICAO/IATA    |
|--|--------------|--------------|----------------|--------------|
| 14.1 Número<br>ONU o número ID   | No regulado. | No regulado. | Not regulated. | No regulado. |
| 14.2 Designación<br>oficial de<br>transporte de las<br>Naciones Unidas | -            | -            | -              | -            |
| 14.3 Clase(s) de<br>peligro para el<br>transporte                      | -            | -            | -              | -            |
| 14.4 Grupo de<br>embalaje  | -            | -            | -              | -            |
| 14.5 Peligros para el medio ambiente                                   | No.          | No.          | No.            | No.          |

14.6 Precauciones particulares para los usuarios

: Transporte dentro de las premisas de usuarios: siempre transporte en recipientes cerrados que estén verticales y seguros. Asegurar que las personas que transportan el producto conocen qué hacer en caso de un accidente o derrame.

14.7 Transporte marítimo a granel con arreglo a los instrumentos de la OMI

: No disponible.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 15/19



**TotalEnergies** FDS #: 081072

### SECCIÓN 15. Información reglamentaria

15.1 Reglamentación y legislación en materia de seguridad, salud y medio ambiente específicas para la sustancia o la mezcla

#### Reglamento de la UE (CE) nº. 1907/2006 (REACH)

#### Anexo XIV - Lista de sustancias sujetas a autorización

#### **Anexo XIV**

Ninguno de los componentes está listado.

#### Sustancias altamente preocupantes

Ninguno de los componentes está listado.

#### Anexo XVII - Restricciones a la fabricación, la comercialización y el uso de determinadas sustancias, mezclas y artículos peligrosos

Etiquetado : No aplicable.

#### Otras regulaciones de la UE

Tomar nota de la Directiva 98/24/CE relativa a la protección de la salud y la seguridad de los trabajadores contra los riesgos relacionados con los agentes químicos durante el trabajo.

**Emisiones industriales** 

: No inscrito

(prevención y control integrados de la

contaminación) - Aire

: No inscrito

**Emisiones industriales** (prevención y control integrados de la

contaminación) - Agua

: No aplicable.

explosivos

Precursores de

Sustancias que agotan la capa de ozono (UE 2024/590)

No inscrito.

#### Consentimiento informado previo (PIC) (649/2012/UE)

No inscrito.

#### contaminantes orgánicos persistentes

No inscrito.

#### **Directiva Seveso**

Este producto no está controlado bajo la Directiva Seveso.

#### Reglamentaciones nacionales

#### Regulaciones Internacionales

#### Sustancias químicas incluidas en la lista I, II y III de la Convención sobre armas químicas

No inscrito.

#### Protocolo de Montreal

No inscrito.

#### Convenio de Estocolmo sobre los contaminantes orgánicos persistentes

Revisión:2025/09/16 **ESPAÑOL** Versión: 5.02 16/19 España



TotalEnergies FDS #: 081072

No inscrito.

Convención de Rotterdam sobre el consentimiento informado previo (CIP)

No inscrito.

Protocolo de Aarhus sobre metales pesados y COP de la CEPE

No inscrito.

#### Lista de inventario

Inventario de Sustancias de Australia (AIIC)

Inventario de Canadá

Inventario de Sustancias Químicas de China (IECSC)

Inventario de Europa

Inventario de Sustancias de Japón

- : Todos los componentes están listados o son exentos.
- : Todos los componentes están listados o son exentos.
- Todos los componentes están recogidos en la lista, exentos o notificados.
- : Todos los componentes están listados o son exentos.
- : Inventario de Sustancias de Japón (CSCL): Todos los componentes están recogidos en la lista, exentos o notificados.

**Inventario de Sustancias de Japón (ISHL)**: Todos los componentes están listados o son exentos.

: Todos los componentes están listados o son exentos.

Inventario de Químicos de Nueva Zelanda (NZIoC)

Inventario de Sustancias de Filipinas (PICCS)

Inventario de Sustancias de Corea (KECI)

Inventario de sustancias químicas de Taiwán (Taiwan Chemical Substances Inventory, TCSI)

Inventario de Tailandia Inventario de Turquía

Inventario de los Estados Unidos (TSCA 8b)

Inventario de Vietnam

: No determinado.

 Todos los componentes están recogidos en la lista, exentos o notificados.

: Todos los componentes están recogidos en la lista, exentos o notificados.

: No determinado.

: No determinado.

: Todos los componentes están listados o son exentos.

: No determinado.

La información indicada en esta sección se refiere únicamente a la conformidad del producto químico con los inventarios de los países. La información utilizada para confirmar el estado del inventario de este producto puede basarse en datos adicionales sobre la composición química que figura en la sección 3. Podrán aplicarse otras reglamentaciones a las autorizaciones de importación o comercialización

15.2 Evaluación de la seguridad química : Risk management measures and safety conditions of use are included in the relevant sections of the SDS

#### SECCIÓN 16. Otros datos

Indica la información que ha cambiado desde la edición de la versión anterior.

#### Abreviaturas y acrónimos

: ACGIH = American Conference of Governmental Industrial Hygienists = Conferencia Americana Gubernamental de Higienistas Industriales

ADN = Acuerdo Europeo Relativo al Transporte Internacional de Mercancías

Peligrosas por Vía Navegable Interior

ADR = Acuerdo Europeo sobre el Transporte Internacional de Mercancias

Peligrosas por Carretera

ETA = Estimación de Toxicidad Aguda

B = Bioacumulativo

FBC = Factor de Bioconcentración DNEL = Nivel sin efecto derivado

DMEL = Nivel de Efecto Mínimo Derivado

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 17/19



TotalEnergies FDS #: 081072

### SECCIÓN 16. Otros datos

DMSO = Dimethyl Sulfoxide

EC50 = Máxima Concentración Media Efectiva

EL50 = Carga efectiva media

Indicación EUH = Indicación de Peligro específica del CLP

SMA (HSE)= Seguridad, Salud y Medio Ambiente

IATA = Asociación de Transporte Aéreo Internacional

IC50 = Concentración inhibitoria máxima media

IDHL = Peligro inmediato para la vida o la salud

IMDG = Código Marítimo Internacional de Mercancías Peligrosas

OMI = Organización Marítima Internacional

LC50 = Concentración letal media

LD50 = Dosis letal media

LL50 = Tasa de carga media letal

Log Kow = logaritmo del coeficiente de reparto octanol/agua

M = móvil

N/A = No disponible

NIOSH = National Institute of Occupational Safety and Health = Instituto Nacional de Seguridad y Salud Ocupacional

NOAEL = Nivel sin efecto adverso observado

NOEC No Observed Effect Concentration

NOEL = No Observed Effect Level

NOELR = No observed Effect Loading Rate

OCDE = Organización de Cooperación y Desarrollo Económico

OEL = Límite de Exposición Profesional

OSHA = Administración de la Seguridad e Higiene en el Trabajo.

P = Persistente

PBT = Persistente, Bioacumulativo y Tóxico

PNEC = Concentración Prevista Sin Efecto

COP = contaminantes orgánicos persistentes

QSAR = Quantitative Structure–Activity Relationship = relaciones cuantitativas estructura-actividad

REL = Límite de exposición recomendado

RID = Reglamento de Transporte Internacional de Mercancías Peligrosas por

Ferrocarril

SGG = Grupo de segregación

STEL = Límite de exposición a corto plazo

T = Tóxico

TLV = Threshold Limit Value

TWA = Time Weight Average

mB = Muv Bioacumulativa

mM = muy móvil

COV = Compuestos Orgánicos Volátiles

mP = Muy Persistent

mPmB = Muy Persistente y Muy Bioacumulativa

mPmM = Muy persistente y muy móvil

Identificador único de fórmula (IUF)

UVCB Substance of unknown or Variable composition, Complex reaction products or Biological material

Procedimiento utilizado para deducir la clasificación según el Reglamento (CE) nº. 1272/2008 [CLP/SGA]

No clasificado.

#### Texto completo de las frases H abreviadas

| H304 | Puede ser mortal en caso de ingestión y penetración en las vías respiratorias. |
|------|--|
| H317 | Puede provocar una reacción alérgica en la piel.                               |
| H318 | Provoca lesiones oculares graves.  |
| H411 | Tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.           |

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 18/19



TotalEnergies FDS #: 081072

### SECCIÓN 16. Otros datos

#### Texto completo de las clasificaciones [CLP/SGA]

Aquatic Chronic 2 PELIGRO ACUÁTICO A LARGO PLAZO (CRÓNICO) - Categoría 2

Asp. Tox. 1 PELIGRO POR ASPIRACIÓN - Categoría 1

Eye Dam. 1 LESIONES OCULARES GRAVES O IRRITACIÓN OCULAR - Categoría 1

Skin Sens. 1B SENSIBILIZACIÓN CUTÁNEA - Categoría 1B

#### Additionnal details on the supplier of the product

Fecha de revisión : 9/16/2025 Fecha de la emisión anterior : 9/16/2025 Versión : 5.02

#### Aviso al lector

Según nuestro conocimiento y experiencia, la información aquí contenida es correcta. No obstante, ni el proveedor ni ninguna de sus subsidiarias asumen ninguna responsabilidad sobre la exactitud o integridad de la información aquí contenida.

La determinación final relativa a la idoneidad de todo material es responsabilidad exclusiva del usuario. Todos los materiales pueden presentar peligros desconocidos y deben usarse con cautela. Si bien aquí se describen ciertos peligros, no podemos garantizar que éstos sean los únicos que existan.

 Revisión:2025/09/16
 Versión : 5.02
 España
 ESPAÑOL
 19/19